

Nepodpisani se dopisi ne tiskaju. Pripisane se pisma, oglašiti itd. Tiskaju po običnom cjeniku i po razgovoru. Isto tako je sa prikladnim se šalju postarškom i putničkom (assegno postale) na administraciju. Naše sloge i listine, preuzima i najbivši poštari. Sve točno označiti.

Komun list nedodjele na vrijeme, treba to javi odpravilicu u strojenu pismu, za koje se ne plaća poštarine, ako se izvans napisu. Reklamacija.

NAŠA SLOGA

Poučni, gospodarski i politički list.

Slogom rastu male stvari, a neologu sve pakvari. Nar. pesal.

Istari svakog četvrtka na celom Arku. Doplat se novcaju ako se ne tiskaju. Nebiljegovan listovi se neprimaju. Predplaćeno i poštarijom stoji 2 for, za seljake 2 for. na godinu. Razmjerno for: 20, i 1 za pol godinu. Istan carevine više poštarina. Na malo jedan broj 5 nř. Uredništvo i administracija nalazi se u Via Farneto br. 14.



Otvorenje sabora.

U prvom smo letošnjem broju na ovom mjestu obširnije progovorili o prenosu istarskoga sabora iz Poreča u Pulu i ob uzročih, koji su mogli cesarsku vladu na to skloniti, da se je već jednom na to odlučila, da predloži svetloj kruni sazov sabora u zgodnijem i većem gradu pokrajine.

Sabor je konačno sazvan u grad Pulu, te se sastaje danas o podne u gradskoj vijećnici.

Koliko nam je poznato, sudjelovati će kod otvorenja sabora obje stranke t. j. talijanska i hrvatsko-slovenska.

Glasila talijanske stranke rogo-bore jošte uvijek proti prenosu sabora iz Poreča u Pulu, jer da je to neustavan čin, i da se to dogodilo bez privole sabora, nu ipak nenalazimo nigdje nikakva pojavya, po kojem bi se dale suditi, da će talijanski zastupnici, ili satorska većina poduzeti ikakav ožbiljan korak proti gotovoj činjenici, t. j. proti prenosu sabora. Većina ta dati će po svojoj prilici u saboru oduška povriedjenom tobož pravu; nu sve će se valjda svesti na par oduševljenih govoranija i na kakav nezužan prosvjed, i tim će biti i ono pitanje riješeno — za vazda.

Ali drugo, mnogo važnije pitanje namiče se nami u oči otvorenja sabora u novom njegovom sjelju. Pitanje

naime, hoće li se sa prenosom sabora poboljšati ili pogoršati položaj naših zastupnika u samom saboru.

Neima dvojbe, da će bar na početku svaka stranka stati čvrsto na svojem programu. Ovo će vriediti po svojoj prilici i kod svih onih pitanja, koja budu zasjecala u narodno-prosvjetni život pučanstva naše pokrajine. Kod strogo gospodarskih pitanja, koja imadu biti od koristi svemu pučanstvu Istre, nebi imalo nikada uplivati strančarstvo naše siromašne pokrajine. U tom obziru dali su hrvatsko-slovenski zastupnici prigodom razprave o ezoneru, o gradnji željeznice Trst-Poreč itd. sjajnih dokaza sebezataje i domoljublja.

U pokrajini, koja se nalazi u gospodarskom pogledu još takorekuc u povojih, imalo bi narodno zastupstvo uložiti najbolje svoje sile da siromasnomu narodu pomogne kako bi se laglje i gospodarstveno pridigao.

Naša je pokrajina za državu pasivna, ali tomu su krive, osim središnje vlade, i sve dosadašnje satorske većine, koje su vazda više na to pazile, kako će većinu pučanstva raznaroditi, nego li na to, kako će njoj korica kruha dobaviti.

Pravi gospodar mora, ako će da mu vinograd, polje ili sjenokoša donese obilatit trgatbu ili žetvu, sve to umno obraditi i razborito njegovati inače uzaludan mu trud i napor.

Grdne rane, što ih zadaju našoj pokrajini loše ljetino imalo bi narodno zastupstvo razborito liečiti i vidati mudrimi savjeti i koristinmi zakoni. Na tom polju morali bi se naći vazda složni i zastupstvo pokrajine.

Pitanje narodnostnigrati će stalno i u predstojećem zasjedanju važnu

ulogu. Narivavanje talijanskoga jezika, te istarsko-talijanske tobož kulture većini pučanstva zemlje, naici će bez dvojbe, na strani naših zastupnika najžešći odpor šada i sve dotle, dok ne bude u Istri strogo provedena narodna ravnopravnost. Satorska manjina, koja zastupa većinu pučanstva Istre mora se protiviti svimi silami svakomu pokušaju odnarodjenja bilo kojega prava Hrvata i Slovenaca. Ta manjina nesamije popuštati u jezikovnom pogledu većini niti za dlaku sve dotle, dok ne bude osjegurao naš narodni život i dok nepostignemo sve one uvjete za narodni obstanak Hrvata i Slovenaca Istre, koje uživaju već odavna naši susjedi talijanske narodnosti. Tada tekar i samo tada moći će zastupnici naši biti napram Talijanom obzirniji i popustljiviji i u pogledu jezikovnom ili prosvjetnom. Do sporazumka i do složna rada može dakle doći u našem saboru odmah, čim to uzhtjede satorska većina.

To je pako moguće na temelju ravnopravnosti i uzajemno poštivanja muževa, koj su predstavnici objiju narodnosti pokrajine, i koji bi kao takovi morali biti začetnici i pokretači svega onoga, što bi bilo i Talijanom i Slavenom koristno i potrebno.

Nebude li toga, biti će i predstojeće zasjedanje suhoparno i bezplodno, te će se sav rad sabora ograničiti na obična izvješća i odobrenja raznih obračuna, a zastupnici će se raziči neostaviv za sobom vidljiva traga svojeg zakonodavnog rada.

Na drugom mjestu donasmo važnije predmete, što će ih sabor imati, da razpravi tečajem svoga zasjedanja. Medju ovimi nalaze se i nekoje zakonske osnove koli vladine toli ze-

maljskoga odbora, ali imade tuj i takovih predmeta, koji će po svojoj pilici izazvati žestokih prepira i razprava, što nemože biti na osobitu korist pokrajini, niti na čast onim, koji takove predmete na razpravu podnasaju.

Naša je iskrena želja u oči otvorenja istarskoga sabora ta, da njegov rad bude za pučanstvo Istre bez razlike narodnosti koristan i plodonosan, a da tako bude odvisi upravo od satorske većine, koja imade svu vlast u svojim sakah.

Predmeti za saborski rad.

Glasila zemaljskoga odbora u Poreču priobćuje sledede predmete, koji će doći na razpravu tečajem predstojećega saborskoga zasjedanja u Pulu:

1. Obračuni i proračuni različnih zeklade pokrajinske uprave.
2. Vladine zakonske osnove:
 - a) o lovu i o zahtjevih za potvrdu i dopust na prisegu strážarskog osoblja, ustanovljenog za zaštitu gospodarstva (ponovno);
 - b) o ustrojstvu nadzornog činovništva kod trgovine sa hranom i o potrošarini;
 - c) o oproštenju od poreza za osobni prihod od svih nameta, spadajuć pod pokrajinsko zakonodavstvo, i oproštenju javnih činovnika od nameta na porez od plaće;
 - d) o promjeni občinskoga pravilnika, dotično § 105. rovinškoga statuta obzirom na namet na izravni porez.
- Pitanje mienja o prenosu okružnog suda iz Rovinja u Pulu, i o ustrojenju kotarskoga suda u Rovinju, te o razdiobi kotarskoga sudbenog okružja u Kopru ustrojenjem jednoga novoga suda.
3. Školski računi, izvješća c. kr. pokrajinskoga školskoga nadzornika o pokrajinskih školskih poslovih, predlog, da se obustavi bar za god 1897 1898 zakon o utjerivanju školskih taksa, ta različita

PODLISTAK Istarski razgovori.

Preporučeni na razmišljanje svim Istranom, a posajpaco prodacem i njihovim drugovom.

(Nastavak)

Mate: A ča se ne spamećujete, kako su prihli tako neki i va naše, Volosko? A ni pasalo čuda vremena, već je jedan drugoga prohol.

Ive: O, Mate moj, kad bi znali ča drugo tako dobro, kako znaju kurtela i davat, bilo bi jako dobro. A, ki je ono otel ubit talijanskoga kralja pred nekoliko let va Napulje, ako ne Talijan, nekakov? — Passanante?

Ki je ubil presidenta Francezka republike, ako ne Talijan — Caserio? / Ki je, nema temu mnogo, pokusali opet ubit talijanskoga kralja Umberta izvan grada Rima, i to s nožem, ako ne Talijan — Acciarito? /

I ovakovi ljudi pridu i k nam, pa ne daju ni nam samem mira. Nije dugo temu, ča su va Trste zaprili talijanskoga anarkistu po imu Marzetti-a. Koliki od njih pridu k nam na delo, a najhuj su anarkisti, a talijanska jih vlada traži? / Koliki po begnu iz ruk pravde, a onda još dodju i nas mutit va našem mira? / Pul kolikih se nadju dugi nozi, i ča ti ja znam? /

Mate: Je, je, prava istina!

Ive: Ako grešete va Italiju, morate sazi, zač će Vas svaki prevrat, samo ako mora. Morate najmanje dva, tri put prebrojit bači, kad vam daju nãzãda, zač mače Vas prevãra. A prevarili bi i maiku božju, kad bi mogli, a kamo pak ne furasta. A bilo bi be-dãstã to mašãti vam kakovih to ljudi, fer vidite svaki dan naše istarske Talijančide. Vayek nas tlače i kvãče samo ako i kada moru, ne daju nam pravice, ke nas gredu po božjem pravu. Delaju od nas ča jih je volja, a vlada njim još pomaže. Zimlju nam po najvećoj neprãvice zastupnika al deputata, premdã nas ima dva puta višã neg njih.

Mate: Podpomažu Čozote, proti nam domãcem ribarom, tako da naši onda nemaju ni od čega žãvat. A ča se ne spamećujete, kako je ono u blizini Trsta u sred belega dana, kad bi bilo more mirno, nestalo nãseh 4 ribari iz svetega Križa? A? / Ki njim je dokontal žãvt, to bima ja rad znat? / Al morete bit stalã, ki jih je utopil? /

Ive: Znam Mate znam! Sad znamo kakovi su ti naši duseđi, pak videjmo i kako i čã misle.

Znaš čã su to framasuni? / Mate: To su ljudi, Bog nas oćuvaj, ki ne drže do Boga nišã, nego se vragu klanjaju.

Ive: Dakle, takovi ljudi su dobili va petoj kuriji, a do pobijede su njim pomogli: novci, zapeljavanje, nasilje, prevãra i izdajstvo, te neznanje našeh zapeljaneh i lahkovjernih ljudi.

Kad su oteli stãpit va izbornu borbu, stavili su geso „osar tutto“, a to je pravo framasunsko geso! Dakle varaj, zapeljavanje, kupuj, silu, pa ako ne gre i ubijaj, samo da izobješ.

On dan kad su izabrali Bartoli-a, a ne „Bartoličã“, bila je va Kopre pred izbornim lokalom obešena bandera s napisom „Sempre avanti“. A tako se zove framasunska loza u Reki.

Pod istom framasunskom banderom išli su i neki prodanci i zapeljanci iz Pomisna va Kopar na levu. Na bandere je bilo napisano ime talijanskoga framasunske loze rečke „Sempre avanti“.

Kako se iz toga vidi, veselili se pohjedji va petoj kuriji framasuni, ki ne priznavaju Boga, već se vragu klanjaju. Dobili su dakle talijanski framasuni, a toj framasunskoj pobijede pomogli su i neki naši slepi ljudi.

Mate: Oh, neka njim Bog oći odpre! Al sada mi je jasno, zač oni od Matulji vayek proti „popom i fratrom“ pišu i proti njim govora Oćuvaj Božo naš puk od takovih ljudi, ki ga zvan veri stavljaj i ki su s jednom besãdem: framasuni.

Ive: Va Rime je bil va talijanskem parlamentu nekakov Imbriani sa čuda svojeh kumpanji. Jedan put je neć pital ministra-prãdsjeinika glede nemira na izule Kreta. Pak ga je Interpeliral radi toga, za je i Italije tãmo poslala nekoliko ratnih brodi, kako i druge države, da store mir. Onda

je on jasno i glasno govoril u Rimu va talijanskem parlamentu, da bi bolji storila vlada, da pošalje ti ratni brodi pred Trst i Pulj, da ondje bombardiraju, zač prvi rat, ki bude, da ne će talijanska flota morat poć na iztok, nego da će morat bit pred Trantom i Pulom da spasi Istru i celo Primorje od Austrije i spravi pod Italiju.

Tako je govoril Imbriani va talijanskem parlamentu ovo leto, a davali su mu njegovi kumpanji pravo. Dakle on bi otel, kako su zeli, ni temu dugo, Austrije Lombardiju i Veneciju, da njim se sada dãrjujo Istru, Trst i Gorica. A taj pak Imbriani govori, kako drugi maće. Paće mnogi istarski Talijani obožavaju Garibaldija i tega Imbrianija, dakle bi i oni oteli raje danas nego jutra spast pod blaženã Italiju.

Mate: Pak još se našlo zadogađa puta našeh zapeljaneh ljudi, ki su glasovali s takovimi ljudi, ki bi oteli odvali od naše slavne habsburške kuće i od našega premlilostivega vladara.

Ive: Va Rime se je imela proslãvit banket, s kem se je imela proslãvit talijanska pobijeda va Trste i va Istri. A ako tãmo banketi delaju, to trebã da misle i na naši Talijani va Austrije, pak hitaju oći na njih. A čã imaju oni proslãvlijãvt pobijedu koju ki dobije va tãdjoj njima — države, ako ne, da bi silom oteli, da i Istru spadne pod Italiju? / (Još će toga bit.)

- molbe za milostinjé i povíšenja mirovine učiteljem ili udovan i sirotčadi učiteljskoj.
4. Predlogi zemaljskoga odbora:
 - a) izvješće i zakonske osnove o ustanovljenju zdravstvene službe u Istri;
 - b) zakonsku osnovu, kojom se dodaju nekoje ustanove, postojećemu pravilniku za policiju nad javnih ne erarnih cestar;
 - c) zakonsku osnovu, kojom se mijenja § 37 pokrajinskoga zakona od dne 27. rujna 1875 P. Z. L. br. 18 o nadziranju škola;
 - d) zakonsku osnovu o diobi sadašnje mjestne občine Pazin te ustrojjenje 4 novih mjestnih obdina t. j. Pazin, Lindar, Novaki i Trviz.
 5. Izvješće o naknadnih izborih u velikom posjedu.
 6. Molbe i drugi manji spisi.

Dopisi.

Iz Pula pišu nam 15. t. mj. Najprije mi je, gosp. Uradniče, istini na čast izpraviti jednu krivu obavijest, koja mi se je podkrala u zadnjem dopisu, onamo, gdje je govora o novom občinskom zastupstvu. Među našim odmetnicima, koji sjede u gradskom vijeću, nije g. Jurković, njega tamo nema, već je vijećnikom komisar *Čučević*, rodom Senjanin. To je taj potomak senjskih uskoka, koji ne sledi predaju svojih djedova, već se ovdje druži s bastinacima i predstavnicima mitelačkih tradicija.

Na sv. Tri kralja imali smo u našem gradu novoga namjestnika g. grofa *Gočusa*, te su mu se tom prigodom poklonila razne oblasti i korporacije. Među inim bila je i deputacija mladoga „Sokola“, a druženom odliče, koje je jednako odliče svih drugih sokolskih društava českih i slovenačkih. Pristali mladici u krahum školskom rahu probudili su obću pozornost i zanimanje i stekli sveobće priznanje. Demonstracija proti njima nije bilo nikakvih te se vidi i odatle se, da je *Carletto Martinič*, (York) u tancini rovinjskoj a da Dr. Robba radi kao „servo di piazza“ u New-Yorku.

Uprava c. i. k. mornarice otvorila je ovdje za sve svoje pripadnike veličajno konsumno društvo. Moći će tako njezini ljudi — častnici i podčastnici i radnici — uživati dobre i zdrave hrane, za jeftin novac. Mi se iskreno radujemo, da je mornarica došla na tu sretnu misao i u život je dovela, te želimo, da bude postojano stupala stazom, koja vodi do dnevnoga, ekonomičkoga i tjelesnoga razvoja svojih podčinjenih. Neka ju ni malo ne smeta vika ovdješnjih dućangija, koji su se medju zaporkama rečeno, već počeli protati protiv načelniku Rizziju, što nije znao to zaprijetiti. Ta gospoda puljska, većinom porijekom iz Rovinja, dosta su se obogatili žuljevij jednoga građanstva, a osobito nižeg puka, i već bilo je doba im se otme žrtva iz ustiju.

Naš postanski upravitelj gospodin Frank, od kad je navršio četrdeset godina službe, i zna da mu za to neće pofaliti njegova mirovina, kao da toliko ne mari za povjereni mu uređ. Glavnu rječ vode tamo neki kontrolor Antonich i Dalmatinac Naso, koji se prije izdavao za dobra Hrvata, a gospodin Frank bavi se izborom agacijom i kojekakovimi kompromisima za občinske izbore. Nije kud kamo, valja vjerovat, da je njegova ambicija postati načelnikom i time se zabavit u časovima mira, a koji će brzo stupiti. Zato se i gleda ulaskati moćnicima, što povjedočaje i afera o viencu na les pok. *Sternke*, koja je prouzročila veliko nezadovoljstvo medju ovdješnjim činovnicima, tako da su javno mrmjali. Mi bismo pustili, da si priuštiti zabave po svojoj dobroj volji, kad bi samo u njegovom uredu po nas sve u redu teklo. Nu toga nije. Ostajamo nepravde, što se uvijek još događaju Hrvatima a postanskom uredu u Puli, ali moramo spomenuti jednu očitu poviedu ministarskih naredaba, koja se opetovano događala ovih dana. O Božiću i novom letu, zaredale su bile svakako neprijetne otvorene dopisnice, pune uvreda i puerda, adresirane ovdješnjim Hrvatima, pak ih administrator Frank nije našao shodnim zaplijeniti, već su bile predane adresatima često i ne frankirane.

Ova pokladna sezona donijela je ovdješnjim Hrvatima i Slovenicima niz zabava, jednu liepu od druge. Dne 15. tek. mj. ima „kitaonica“ svoj pjesni vječnik. Na 1. februara opet „Veliki ples“. Polovicom februara opet „Sokol“ svoj sjajni

ples, a 22. istog maskarada, a dne 19. damski ples, kako vidite zabave u izobilju, te želimo, obim bratskim društvima: u doba čas!

Iz Kanfanara pišu nam 16. t. mj. Poslije godinê dana, došao nam je ipak listič. Kad bi javljeno, da se imaju djeca upisati u školu, odmah je počela agitacija za talijansku. Po Brijuni su kitaristi i mamili ljude, da upišu djecu u talijansku školu neki tamošnji surina-benovekrek i neki kanfanarski kalegarina. Za Kanfanaru raztegli svoje morike občinski „sekretar“, koji neče, da s nami hrvatski govori u uredu, i nekoje druge podrepnice, da se tim pokaže svietu, ovo Kanfanar je talijanski. I našlo se mnogo ljudaka, koji su predali svoju djecu talijanskomu vuku. Neka, bar da ih djeca kašnije psovati i proklinjati talijanski i onda nebuda više glada, ni mižerije; ljudi će biti piti same blažene talijančine. Čujte i ovu. Djeca se drugdje upisuju u školu, a kod, nas sp se upisivala u občinskom uredu na oči ljutog našeg protivnika Filippih-a, te mi pitamo je li to dozvoljeno? Nije li svakom slobodno upisati svoja djeca, kamo mu drago? Što bi rekao *Zollo*, ako bi se njega sililo, da upiše svoju pol-hrvatsku djecu u hrvatsku školu? Joh svakoj obdini, gdje mu se „furešt“ kruna svajkaje, jer će on ostati njezin tlačitelj. Sve tobož talijanske djeca nije ni 10, a u školu talijansku će ih biti upisanih bar jedna stotina, paki se čudi čovječe onda, da se tako nazaduje, kad se s namai ovako baš afrikanski postupi. O Menelice, gdje si?

Iz Motovunskih upravljaju nam prijatelji sljedeći upit: Bi li nam tako znao kazati, zašto su u c. k. kot. sudu u Motovunu izdeznuli hrvatski nadpisi, koji su prvi bili izppd talijanski? To se dogodilo ovih dana kad su preustrojili sudbene prostorije. Ondje su sada postavili neke: „Sezione I. Sezione II. itd. itd. Prvo svaki pristav ili sudac imao je nad vratima sobe, u kojoj je on poslova, napisano talijanski i hrvatski svoje ime i naslov; također i Cancelleria — pisarna itd., a sad ništa od hrvatskog jezika! Jedino još za koji dan trpi se na glavnoj tabli na ulaznici: *I. E. Giudizio Distrettuale* — C. k. kot. Sud; i na vratim, gdje sluge stoje: *gl' inserciti* — poslužnici.

Molimo Vas izvidite odakle je došla smrt toli brzo naredbam o dvojezičnosti, toml velikom daru vladinu hrvatskom narodu u Istri!

Iz Opatije pišu nam 14. t. mj. Nije šala! Tko je mlad, neima šta da žali. Tri veselice i petuajst dana. Jedna na *Silvestro* druga na dan sv. triju kralja, a treća dva dana zatim t. j. u subotu, dne 8. t. m. Prvu priredilo nam tamo društvo „Lovor“ drugu bivši član zagrebačkog kazališta g. *J. Prikril*, a posljednju naša krasna uzdanica, zlata naša akademička mladež. Sve točke programa koliko prve toliko druge i treće veselice bijahu izvedene na obće zadovoljstvo. A kako da ne bude? Na *Silvestro* nas zabavljao dični naš „Lovor“ izvadjanjem prekrasnih pjesmica, i g. *Prikril* primjerenim deklamacijama i svakojakim šaljivim solocenanama, u kojima se pokazao dobrim tmjetnikom. I zbilja jedva mogu da vjerujem, da je ikoli od nas čuo „Ludin“ bolje deklamovano, a *Harambašićevu* pjesmu „Grob izdajice“ bolje i potresnije prikazano. Liepo nas uspio i „Blaž Funtat“, i šaljiva igra „Zabunio se“, u kojoj mu pomogao naš vrli Karlo, nu sudeć po zaustom klicanju i dugotrajnom pleskanju tek bi, da je najveći uspjeh polučio u „Dali postaru“ u monologu, što ga napisali naši kajževnici „Jeretov-Emin“ i tiskali u lanjskom „Vencu“ pod naslovom „Dalina isposvijest“. G. *Prikril* ne oiozemo, no da što srdacnije čestitamo na način, kojim je umio da onako liepo, baš vještački prikaže tip, koga su naši pisci za čelo uzeli iz života. Želimo mu, da ga na njegovom putu prati sreća, ovjenčana što snjajnim uspjehima.

Prelazeći na posljednju zabavu, upozoriti mi je ponajprije naše rođoljube na nešto, što bih, kad bi mogao, vrlo rado misloisao. Naša akademička mladež svietna svoje zadake oko širenja narodne sviesti, započela je već lani priredjivanjem svojih zabava. Da je to vrlo pohvalno, dapače i odlučno patrioitično mislim, da mi netreba ni da napominjem. Pa ipak odziv k zabavi mogao je; biti kud i kamo obiljni. Pomislite li veselje naše dične mladeži, kad bi joj se bilo omogućilo, da se kakovom ma i čednom svotom čistoga dobika priskoći kakvoj dobrotvornoj svrsi, recimo načoj plemenitoj družbi? Mučno

je to, kad se mora kazati, da su se upravo rad slaboga odziva obdinstva istom apliltil troškovi... To se što zove penar, grdni neoprostivi nenar. A ipak vriedilo je da se dodje na tu zabavu. All držimo se rasporeda. Prva točka: „Moja tajna“, moždaog nadpisa za nas objavljeni pjesnik *K. Rikard*. *K. Rikard* je poznat i poznat i našim prilika našve prikriljan je taj muholog što ga je liepo deklamovala gajica *A. Stanger*. Zatim je „Lovor“ učinilo svojo, a izvršio je svoji zadacu onako točno, precizno, kako, već to on znao. A kako su tek naše vriedne gospodjice odigrale onaj Brozov „San“ a kako su izvele onaj njeznu crkvenu pjesmicu! — A ma i mrtav bi ih se nasliisao. Čestitajmo im od srca i ponukajmo ih, da i nadalje goje liepo naše narodno glazbalo.

I šaloigra „Novci za diplomu“ izpala je liepo, a izazvala je dosta smieha a bogme i živahnog povladjivanja. A ples? — To valja, da pitate mladji sviet. A bio se taj mladji, liepi sviet izvrsio, uzvicio, ali ma sve u šestnaest, — ali, lko će bolje, — udri ga Blaž! Sznih očija pozirali smo mi stariji na veele našu mladež, i kao što požalili na onu davnu dobu — *ma tempo che fu*. No, uza sve to, dobi je Bog te večeri i na nas providio nešto, što nam je nadoknadilo iza nas već minuli mladenacki čitak. Imali smo hntimo u svojoj sredini naša dva dična zastupnika g. *Spasida* i *Mandica*. Učivali smo doklen smo ih gledali, a jošte većma kad se pružila prilika da ih čujemo govoreći. A izazvalo ih liepim zdavicama naši mladi prijatelji g. *A. Stanger* i dr. *J. Poldić*. A kad se dični zastupnici zahvalje puako živo, žarko i vatreno, možete se pomisliti, kolikom i kakovom burom oduševljenja bjehu popracene njihove riječi. Da neudijimo sve tri ove, u krupnim crtama opisane zabave, prošle su, da ne mogu liepše, zbog čega ide, naravak, a valga vriednomu obdoru, koji je znao, sve tako udešiti i uprikladiti, da bude svatko potpuno zadovoljan.

Iz Voloskoga pišu nam 3. t. mj. Medju nami boravi, već duže vremena Nadvojvoda Josip Augustin, sin Nadvojvode *Josipa*, sa prejasnom suprugom Augustom Marijom Luizom, bavorskom princezom. Visoki gosti stanjuju u dvorcu barona *Bejera* na Lipovici te bi reć, da njma je ovdje boravak vrlo mjo i ugodan.

Za prošlih božićnih blagdana te prigodom nove godinê i papinog jubileja pojedivali su oni marljivo hram božji i posebno slasali sv. misu i rječ božju.

U ponedjeljak odlikovali su na osobit način naše crkvene i svietске poglavare pozvav ih okolo 1. svata po podne na gošpodsku gostbu. Pozvani bijahu medju ostalima: naš obće objavljeni župnik *Monsignor Vinco Zamit* i velezasluzni naš načelnik *Dr. A. Stanger*.

Radi božićnih blagdana pao je broj gostova u susjednoj Opatiji, nu poskočiti će bez dvojbe bar do obične visine tečajem ovoga i budućega mjeseca.

Za papin jubilej imali smo i ovdje svečan sv. misu, kojoj su prisustvovali prejasni Nadvojvodski supruzi i načelnici svih smjestnih oblasti.

Kao za božićnih blagdana tako i na novu godinu pjevali su domaći naši pjevači hrvatski svečan sv. misu, što ju je složio g. *M. Brajsa*, poznati naš skladatelj i skladba, i pjevanje, naišlo je na sveobće odobravanje. Čestitamo g. *Brajsi* i vriednim pjevačima!



Franina i Jurina
Fr. Ča je istina, da se neki talijanski pop va istoj pod sv. misom svideć pak profese po crkvi i nazada vratiti finit sv. misu.
Jur. To sam čul i ja od praveh muži.
Fr. A ča govore na to ljudi?
Jur. Ča deš, štrmoraju kako da su na plesu.

Fr. *Biš Jurino*, vjerovat, da neki od štroi znaje kričati „Viva Italija“
Jur. Čul sam čul, ma da se znaju zato i po hlate valja.
Fr. Ja mislim, da bi mogli bit i va hlađ spravljeni, kade te imet izno škovat za se.
Fr. Znaš ki j ovi, daj za notara avancaj?
Jur. Znaš. On stari, od Šrabot, ki j s zmačjem po Halublje hodil.
Fr. Tako veš in neče bi trebe notara s Trata zvat, dan njim pogodbe piše i i prokure podpišaje.
Fr. Pasanu sreća, da su se po Halublje mački ženili i va karocah popeljavali.
Jur. Pal Marčelji, da su im daca knufeti i bomboni hitali, a pul Dorčić stranjs stavili.
Fr. Morali su nejeđe i vrazje fugi capan, aš da je zaklel jedan mačak, da ga već Halublje neče videt.
Jur. Mala škodi, ako će, ako neče pamet morit.

Različite vesti.

Novom namjestniku g. grofa *Gočusa* predstavili se u ponedjeljak naši okolišanski zastupnici, predsjedništvo političkoga društva „*Edinost*“, te predsjedništva obiju slovenačkih radničkih društava. *G.* namjestnik primio je vrlo ljubezno predstavnik tričanskih Slavena i deputacije ređenih društava.
G. Rikard Katolič *Jerstav* naš zemljak, saradnik i poznati hrvatski pisac poznati koncem ovoga mjeseca u Pariz radi daljnje naobrazbe i da se usavrši u francuzkom jeziku. Velavriednomu, našem zemljaku i prijatelju želimo da postigne u sreću Eranczke najbolji uspjeh na čast i slavu sebi i hrvatskomu narodu.

O potrošarini u Voloskom sudbenom kotaru. Još moramo o tom pisati. Navesti ćemo činjenice, što smo jih od posljednjega puta saznali. Kako je svatko morao opaziti, nepačemo se u stvari krcmara. Naše je vruću želja, da si urede stvari, kako njim je najkorisnije. Nam je do toga, da pokažemo, kako se postupa u kotaru, kojma je na čelu Alojzij *Fabiani*, i u kojem se sbrivaju nerjetojate stvari već evo dvie godine i više.

Iz njejinoga drugoga kotara nije ni glasa o potrošarini, svuda je to prošlo mirno i u redu. Samo u Voloskom kotaru događaja se svoga i svašta. Uvijek jedne te iste osobe, stojeće u savez sa c. k. kotarskim kapetanom Alojzijem *Fabianijem*. Iste osobe za vrijeme raznih nereda i metra prilikom izbora. Iste osobe u poslu potrošarine, satio da su si privabile još neke druge uza se, znajući valjda da bi jih uza nje samo malo pristajalo. Iste osobe koji njezno nit nisu krcmari. Ista sredstva i načini.

Kako su za izbora protegle svoje djelovanje na čielu politički kotar, tako su protegle i sada radi potrošarine. U Podgradskom sudbenom kotaru su slabo uspjele i brzo avrati morale u Voloskom ide te i dalje. C. k. notar iz Trsta *Depiera*, da kaže za svoju plaću, došao je nesamo dne 10. t. mj. na Volosko, da bude prisutan sastanku nekih krcmara, i da legalizuje podpise, nego je došao također dne 13. t. m. na Volosko i tu valjda opet legalizovao. Već dan prije, i onaj dan, i sljedećih dana, peraztresli su se razni od družbe po raznih obdinh. Tako da bijahu u nekih županijah halubnja, kod pojedinaca u drugih županijah kastavšine, e Mošćeničko „*Drag*“, u Mošćenicah, p. *Lovrančini*, *Veprišačini*, i svuda da su govorili da su „ostari“ slobodni, da netrebaju kazati vinu poslanikom *Gorupovim*, makar da imaju kreditiva. Neki njim ga i zbilja nisu htjeli kazati. Svuda nisu najbolje prošli. Na raznih mjestih pokazali su njma vrata. Druguda da su jih izvieldali i izmijačkali. Ljudi su uzeli stvar kao političku: A da je takova; pokazuje i činjenica, da su neki riedki pristae družba na Halublju, na sav glas klicali povike u Kastavšini nečevne, o čem daje žendarmarija izvjestila politički oblast na Voloskom. Pojedini naši inče čestiti miževi dali su se ipak nagovoriti kao krcmari; misleć da bi njim možda ipak koristnije bilo onako kako njim se je stvar predstavljalo, i zanašajuc se na držanje političke i financijalne oblasti u Voloskom.

C. k. politička oblast ne-amo da nije ništa poduzela proti širenju nedopustivih, lažnih i zavjedljivih proglašja, usesamo da je pasivna bila obzirom na skupštine obdržavane usljed otvorenih tiskanih proglašja i poziva, nego ona da nije nit dala

da im naloži iti samo natakne, da uvedu latinštinu u javnom bogoslužju. I kod Propagande u Rimu uče se mladići latinski jezik i predaje im se bogoslovlje u latini jeziku, ali kada se oni kao izučeni svećenici povrate svomu narodu, služe se u javnih obredih jezikom, koji je u dotičnih krajevih u prabli.

Prijetnja Urbana VIII. ne može se uzeti da je u opreci sa obćom ustanovom o porabi slavenskog jezika u prilog puku, posto i glossa ad cap. 26. V. de privileg. tit. 33 kaže: in privilegijs, lego, canonis etc. potius est consideranda vis et mens, quam verba.

(Sljedn.)

Listnica uprave.

Nadalje uplatiše bilo za prošlu godinu bilo za tek. godinu p. a. 88:

P. F. Kopar for. 5; C. I. Tar for. 3; Dr. B. Karlovac for. 5; B. A. Kaldir for. 3; N. C. Tolmin for. 2.50; S. A. Zamask for. 2; D. R. Sušak for. 2; N. C. Čuski for. 2; I. A. Zadar for. 5; K. M. Malinska for. 2; I. S. M. Lošinj for. 2; R. M. Brest for. 2; K. J. Tinjan for. 3; P. F. Karlovac for. 2.50; G. A. Malinska for. 2; Dr. M. T. Buzet for. 5; M. V. Marčana-Vodjan for. 10; V. A. Lijanj-Medulin for. 3; Dr. A. M. Senj for. 5; P. V. Lipa for. 2; S. F. Bakarac for. 2; L. G. M. Lošinj for. 2; J. M. M. Lošinj for. 2; B. A. Kršan for. 2; B. A. Hrošćica for. 5; A. L. Pula for. 1; S. A. Rieka-Plaso for. 2; S. F. Paz for. 4.50; S. I. Paz for. 1; O. L. Sufana for. 2.50; V. G. Trst for. 5; S. M. Tomaj for. 2.50; L. S. Opatija for. 4; I. Fr. Kršan for. 1; L. Z. Opatija for. 1; P. S. Kraljevic for. 5; R. A. Zadar for. 1; B. K. Beč for. 5; B. K. Baška 2.50 T. L. Nerazino for. 7.50; U. N. Sv. P. u Šumi for. 1.88; P. P. Lupoglava 3.60; C. P. Kastav for. 1; N. C. Kraljevic for. 1.25; M. I. Bakar for. 1; M. I. Višnjak for. 1; Dr. A. V. Djakovo for. 5; A. E. Linder for. 2; M. C. Cres-Vrana for. 2; M. O. Pula-Stinjan for. 2; R. C. Zagreb for. 5; N. C. Opatija for. 5; S. P. M. Lošinj for. 5; D. A. Kastav-Brčić for. 2; Z. A. Ranfanar for. 2; G. S. Ranfanar for. 2; N. C. Gurglavac for. 2.50; N. C. Bribir-Vinodol for. 5; P. I. Pasjak for. 2.

Uprava „Nasle Slova“.

Listnica uredništva.

Gg. prijateljem i dopisnikom našega lista javljamo, da se od danas nalazi naš urednik u Puli radi saborskog zasjedanja, te da se tamo nanj obrate u poštu lista.

Gosp. N. P. u B. Liepa Vam hvala na pošiljki; list šaljemo G. bratu. Srdacim odzdrav Vama i tamošnjim prijateljima.

G. J. M. Sv. P. u S. Pregledašti ponovno račune, našli smo da ste uplatili od početka god. 1892. amo for. 12. t. j. do konca g. 1897.

G. V. K. Rukavac. Pregledali smo opet račune. Dugujete za 95, 96 i 97.

Jajna zahvala.

Prigodno bolesti i smrti moje nezabornave supruge Vladojevi (Regine) Karlovac rođene Dukić, izkazajem, prijateljima svakojakih usluga i ljubavi, na čemu im se ovim najučašnije zahvaljujem. Iskrema hvala i onim koji nemoguše, k. pogrebnu pomoć se je isti obavio, poradi glasnoga komisije dne 6. t. mj. prije, mjesto, pošilje podne. Još jednom, svima, duboka moja zahvalnost.

M l a k a., 17. sječna, 1898.

Razvijeneli suprug
Santo Karlovac.

Poziv!

Gospoda članovi kotarske gospodarske Zadruge „Opatija“ pozivlju se k redovitoj godišnjoj glavnoj skupštini, koja će se održavati u Mošćeničkim dne 2. febrara 1898 o 11. uri prije podne.

Dnevni red:

1. Čitanje zapisnika posljednje glavne skupštine.
2. Izviešće tajnika o djelovanju Zadruge u godini 1897.
3. Obračun za godinu 1897.
4. Proračun za godinu 1898.

Kotarska gospodarska zadruga
Opatija, 14. janara 1898.
V. Tomičić
Predsjednik

Natječaj!

Na dvorazrednoj ženskoj pučkoj školi s učevnim jezikom hrvatskim popuniti je stalno mjesto nadučiteljice II plaćevnog reda i stalno ili provizorno mjesto podučiteljice. Plaće za ta mjesta ustanovljene su po zemaljskom zakonu od 14. decembra 1888 br. 1. B. L. e. O. I. 1889.

Pravilno opremljene molbenice uložiti je kod podpisano ureda u toku od 4 tjedna po trećem raspisu u službenom listu.

C. K. kotarsko školsko vieće
K o p a r, 12. janara 1898.

oooooooooooooooooooooooooooo

Dobro vino.

Lanjske godine kad je bio prvi tečaj za konobare i vinogradare prišlo je u obzir da se za njihovo opće dobro, k. kemično-gospodarstveno, pukušno postajlju. Spjelju, uhyatio sam ugodu, da mu prisustvujem željom, da upoznam raznovratna vina, koja ih znamo analizirati, i čista u trgovinu turiti, te time koristiti trgovca a osobito dalmatinskom vinogradaru.

Dakle tko želi nabaviti dobrog vina neka se obrati pouzdano na

Stjepana Dulčića
Brusje na Hvaru (Dalmacija).

oooooooooooooooooooooooooooo

Skladišće pokućstva

tvrdke Aleksandra Levi Minzi
Trst, Via Riborgo, 21 i Piazza vecchia br. 1

Skladišće pokućstva i tapetarije svakojakih nacrti, iz vlastite radionice. Bogato skladišće zrcala i svakojakih slika. Na zahtjev šalje se ilustrovan cienik badava i franco. Naručene predmete postavlja se na parobrod ili na željezničku postaju bez troškova naručitelja. Naručbe preuzimlje za Istru i Dalmaciju.

oooooooooooooooooooooooooooo

Tiskarna Gutenberg

uljalka ces. kralj. univerzitetne tiskarne „Styria“
13 Sackstrasse — GRADEC — Sackstrasse 13
TOVARNA ZA OBRITNE IN CONTO-KNIGE
sistem „Patent Workmann Chicago“
Razritni zavod — Knjigovestvo.

prilporučuje se za prijame naručbe se sadržilom primernih cen i točne potrežbe. Izdelovanje vakovzetnih tiskovni kakor: časnikov, rokvetov u svakom obzaju, brošev, plakatev, računov, memorandov, skroznik, papirja za listu in zavitkov z naplsem, naslovnih listkov jedlinih list, pavilji itd. itd. — Bogata zloga glavnih, Conte-Corrent-kalja, Saldi-Conti, Fakture, Debitoren, Cassa-knjig, Strazza, Memorale, Journalov, Prima-note, odpravnih, menjitnih časo-zapadnih in knjig za kopiranje, kakor tudi tseh po-možnih knjig, potem razritnega (črtanega) papirja, Conte-Corrent, svihvsega papirja za kopiranje, listov iz kavevka za kopiranje, skledio iz cinka za kopiranje itd. Za naručbe in nadaljnja pojašnjenja obrniti se je do glavnega zastopnika
Trst, Via delle Acque 5 — ARNOLDO COEN — Trst, Via delle Acque 5

U ljekarni A. TOMAJA nasljednik

ZAGREB
Ulca br. 12

A. WINGER

ZAGREB
Ulca br. 12

dobivaju se osim ostalih liekova nekoji obće prokušani i vrlo koristni, osobito preparuce vriedni liekovi:

Mazilo proti kostobolji ili protinu, reumatizmu, katanju i trganju u kostih, ukocenošti ili gercovom u žilah, boli u kukovih i križkah, kostenom pogancu, probadanju svakovratnim naczemab. Ciena 80 nv.

Mazilo za blago osobito za konje i volove proti kostenoj boli, sprćenim, natognutim žilam, ukocenošti i otoklini poslje težakoga napora, za objacnjavanje i okrepjivanje žila i živača. Jedna flaša 80nv.

Švajcerske pilulice, najjeftinije sredstvo za čišćenje i snaznoženje žiluda ili žtomaka i črieva, za otvaranje proti zapeljini, navrali krvi u glavu i prsa, tromosti ili težini. — Ciena škatljici 70 nv.

Sladka voda za kašalj ili breh i za prsa, kojim se lieči kašalj, prehlada ili katar u prsuh, plućih, teško disanje, promuklost u glasu, siglivosť. Ciena 80 nv.

Antiseptična voda za usta i zube encuraju se zubi od krvčenja zapriečuju i ublažuju zubobolja, utrščuju meso oko zubi, razkritkavaju usta, uklanjaju neugodan vonj. — I flaša 80 nv.

Puder-Eglantine. Najbolje sredstvo za poljepećenje i pomladjivanje lica te posve neškodljivo i ugodnog mirisa. Nagradjeno na paritko izložbi razstanoim diplomom. Dobira se u bojaj: bijeloj, ruži, čestoj i intkasto. — Ciena kutiji 1 for.

Pojačeni željezoviti sirup djeluje proti slabosti, blijedoci, skrofuloznosti, podbulhosti, djetinjoj križjavosti, kon-skin bolestim, slabokrvnosti, nemoći. — Ciena flašici 1 for.

Fina smrekova esencija (Fichtennadel Essenz) za čišćenje i razkuživanje zraka u sobah, za disanje i za plućobolne. — Po 50 nv.

Savon Eglantine. Najfiniji sapun od svih sav-puna. On osvježuje te pomladjuje lice. Sastavljen je od najčistih travi, a odlikuje se vanredno ljublim mirisom. — Jedan komad stoji 50 nv.

Pojačene švedske kaplje ili šved-ska životna tinktura (Lebensessenz). Ovim se glasovitim sredstvom očišćuje krv i zlatenica, popravlja i okrepjuje želuda i ublažuje glavnu bol, oblačkava teginja ili mučnina, tjera napuhlost i vjetre, odklanja se bol u žilici želudacne grčeve, žuticia, groznica ili zimnica, zavijanje ili griznja u truhbu. Tko ovu toli korisno djelujuću švedsku tinkturu redovito pije, sačuvat će si zdravlje, tjelesnu snagu i zapriečiti razne bolesti. — Ciena flašici u naputkom 60 nv.

Tekućina proti izpadanju vlasi nčvrščuje i hrani korenje vlasi, odstranjuje prihići i pospiošuje rast kose. — I flaša 50 nv.

Mirisna žesta za sobe kaditi nekoli-kapi širo po sobi preugodan miris. — Flašica 30 nv.

Mast proti iščaj, krasnam, peručini i ospotinam. — Jedan lončić 50 nv.

Antisutin. Prah proti znojenu ili potu, proti za-juđini. — Škatljica 50 nv.

Mirisa žesta za sobe kaditi nekoli-kapi širo po sobi preugodan miris. — Flašica 30 nv.

Tinktura za kurje oči izvrsno sredstvo. — Ciena 50 nv.

Dr. a Spitzera pomast za lice proti sunčanin pegam, mazičam, znanim pegam ili flekovom, odstranjuje, prekompjerej ramonito lice i nos, bjezopasat, osvjetljuje i osvježuje, prozračuju gladkost, nježnost; bjelocin i flekova obraza i ruku. — Cienam većem lončiću 1 for. — K tome spada još boraksov sapun po 40 nv.

Polibromov sirup po dru Nikoli Sećaku lieči nepjeljno, bolestni živača nepkoj, glavobolju, trzanje, histertiju zaduhu, razno grčeve. — Ciena 1 foriat 50 nv.

Ljekovito Pepsinovo vino proti želu-čaju, lošoj probavi. — Ciena 1 foriat.

Seker Extrakt za bolest jetara i slezene. Ciena 1 for. 25 nv.

Seker Extrakt za bolest jetara i slezene. Ciena 1 for. 25 nv.

Fine parfume, mirisave vodice, razne pomade i boja za farbanje kose, da stede kose porone, fine sapune, praške za gosp., sredstva za poljepešavanje; praške za čišćenje zubi, trestine za zube, od kojih zubi pobjeljuju

Spuzve za umivanje, kefice za zube.
Razne sprava iz kaučuka, bandaže, povoji za rane, pojase, kirurške sprave.
Ruskoga čaja, finog Jamaika-Ruma, Malaga-vina, franczskog Cognaca
Zalija mineralnih voda.

Sve po novinah oglašena medicinska specijalitate. — Tko naruči za pet forinti vrednosti, plaćam sam poštarinu.

Odgovorni urednik i izdavač Mate Mandić.

Tiskarna Dolenc u Trstu